

BESLUIT VAN DE RAAD EN DE COMMISSIE

van 13 december 1993

betreffende de sluiting van het Protocol tot aanpassing van de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte tussen de Europese Gemeenschappen, hun Lid-Staten en de Republiek Oostenrijk, de Republiek Finland, de Republiek IJsland, het Vorstendom Liechtenstein, het Koninkrijk Noorwegen en het Koninkrijk Zweden

(94/2/EGKS, EG)

DE RAAD VAN DE EUROPESE UNIE,

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Gemeenschap, inzonderheid op artikel 238, juncto artikel 228, lid 3, tweede alinea,

Gezien het advies van het Europees Parlement ⁽¹⁾,

Overwegende dat het op 17 maart 1993 in Brussel ingevolge de niet-toetreding door de Zwitserse Bondsstaat ondertekende Protocol tot aanpassing van de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte tussen de Europese Gemeenschappen, hun Lid-Staten en de Republiek Oostenrijk, de Republiek Finland, de Republiek IJsland, het Vorstendom Liechtenstein, het Koninkrijk Noorwegen, het Koninkrijk Zweden dient te worden goedgekeurd,

BESLUITEN:

Artikel 1

Het Protocol tot aanpassing van de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte tussen de Europese Gemeenschappen, hun Lid-Staten en de Republiek Oostenrijk, de Republiek Finland, de Republiek IJsland, het Vorstendom Liechtenstein, het Koninkrijk Noorwegen, het Koninkrijk Zweden, met inbegrip van de bijlage, alsmede de gemeenschappelijke verklaring en het proces-verbaal van overeenkomst, gehecht aan de Slotakte, worden namens de Europese Gemeenschap en de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal goedgekeurd.

De in de eerste alinea bedoelde teksten zijn aan dit besluit gehecht.

Artikel 2

De akte van goedkeuring bedoeld in artikel 22 van het Protocol tot aanpassing van de Overeenkomst betreffende de Europese Economische Ruimte wordt namens de Europese Gemeenschap door de Voorzitter van de Raad en namens de Europese Gemeenschap voor Kolen en Staal door de Voorzitter van de Commissie nedergelegd.

Gedaan te Brussel, 13 december 1993.

*Voor de Raad**De Voorzitter*

Ph. MAYSTADT

*Voor de Commissie**De Voorzitter*

J. DELORS

⁽¹⁾ PB nr. C 194 van 19. 7. 1993, blz. 143.